

**CONSELL DE COMU  
25 D'ABRIL DE 2013**

**Lloc:** Sala del Consell de Casa Comuna

**Sessió:** Ordinària

**Hora de l'inici:** 17:04

**Hora d'acabament:** 17:24

**Assistents:**

Els Honorables Senyors i Senyores:

- Bonaventura Esport Benazet
- Consol Naudí Baixench
- Jordi Ordoñez Adellach
- Gemma Riba Casal
- Ludovic Albós Cavalière
- Bartumeu Gabriel Baella
- Patric Simon Riba
- Miquel Pujal Rius
- Eva Font Denjean
- Lucia Muñoz Muruzabal
- Enric Dolsa Font
- Èric Bartolomé Levos

**La secretària general:** Sra. Zita Barrio Lopez

**Ordre del dia previst:**

1. Aprovació, si escau, de l'acta de Consell de Comú de data 28 de març de 2013.
2. Ratificació dels acords i aprovació, si escau, de les propostes de les actes de les Juntes de Govern del 28 de març i del 4, 11 i 18 d'abril de 2013.
3. Proposta d'aprovació dels comptes anuals del Comú de l'exercici 2012.

## **Assumptes no previstos a l'ordre del dia :**

El Sr. Cònsol major dóna la benvinguda a tothom i demana si algú vol incloure assumptes no previstos a l'ordre del dia, segons el que estableix l'article 22.2 de l'Ordinació de modificació de l'ordinació d'organització i funcionament del Comú d'Ordino.

La Sra. Cònsol menor demanarà l'aprovació, si escau, d'un conveni.

### **1. Aprovació, si escau, de l'acta de Consell de Comú de data 28 de març de 2013.**

El Sr. Cònsol major demana als presents si tenen alguna esmena o comentari a formular en relació a l'esborrany de l'acta que es posa en consideració.

No havent-hi cap esmena formulada, amb l'assentiment dels presents, el Ple aprova, per unanimitat, l'acta corresponent a la sessió celebrada el 28 de març de 2013.

### **2. Ratificació dels acords i aprovació, si escau, de les propostes de les actes de les Juntes de Govern del 28 de març i del 4, 11 i 18 d'abril de 2013 :**

#### **JUNTA DE GOVERN DEL 28 DE MARÇ DE 2013**

#### **DESENVOLUPAMENT DE LA SESSIÓ:**

Informacions i propostes dels cònsols i de les conselleries:

#### **FINANCES**

#### **INTERVENCIÓ I FINANCES:**

#### **Acords:**

#### **- Ordres de pagament**

- Relació d'ordres de pagament: "O" 2013/83 per un import total de 23.605,17€.

- AC 2013/6750, per un import de 206,96€.
  - Ordres de pagament corresponents a l'AC 2013/6758, per un import total de 16.320€.
- **S'informen i es resolen favorablement les propostes de contractació següents:**
- Adjudicar el contracte de prestació de serveis per al lliurament de notificacions a domicili del Comú d'Ordino.
  - Mitjançant l'autorització de despesa número C 2013/6803, adjudicar el concurs pel subministrament i instal·lació de bicicletes *indoor* pel Centre esportiu d'Ordino.
- **Acords de resolució de sol·licituds en referència a l'Ordinació Tributària:**
- Número d'expedient 5209, de data 20 de març del 2013.
  - Número d'expedient 5207, de data 20 de març del 2013.
- **Acord de convocatòria de concurs.**

Donar conformitat al plec de bases i la convocatòria del concurs corresponent per l'homologació del subministrament de material d'oficina i de treballs manuals per als Comuns d'Ordino i la Massana, mitjançant les respectives centrals de compres. La reserva de crèdit per a despesa es farà a la comanda corresponent.

## ADMINISTRACIÓ I COMUNICACIÓ

### **ADMINISTRACIÓ GENERAL:**

#### **S'informen i es resolen favorablement les sol·licituds següents:**

##### Comerç:

- Número 3021076, de data 27 de febrer de 2013.
- Número 3021223, de data 18 de març de 2013.

- Número 3021224 de data 18 de març de 2013.
- Número 3021225, de data 18 de març de 2013.
- Número 3021262, de data 21 de març de 2013.

#### Terrasses de bar:

- Número 3021256, de data 21 de març de 2013.
- Número 3021274 de data 22 de març de 2013.
- Número 3021290, de data 26 de març de 2013.
- Número 3021264, de data 21 de març de 2013.

### **GESTIÓ I DESENVOLUPAMENT HUMÀ:**

#### **Acords:**

- Publicar un edicte per contractar 3 agents de l'administració de caràcter eventual per al departament d'Agricultura i Medi Ambient, pels mesos de juny, juliol i agost.
- Vist que el funcionari 044 farà vacances durant el mes d'abril, contractar amb caràcter d'urgència l'agent de l'administració de caràcter eventual 892 per a fer la substitució.
- Rescindir el contracte de l'agent de l'administració de caràcter eventual 853.

### **OBRES I URBANISME**

#### **OBRES I URBANISME:**

#### **Acord:**

Arxivar l'expedient núm. 002/2013.

#### **S'informen i es resolen favorablement les següents sol·licituds:**

Número 3021204, de data 15 de març de 2013.

Obra Major:

- Número 3019321, de data 3 d'agost de 2012.
- Número 3021043, de data 22 de febrer de 2013.

Obra Menor:

- Número 3021297, de data 26 de març de 2013.
- Número 3021305, de data 27 de març de 2013.

**CADASTRE I GESTIÓ DEL TERRITORI:**

**Acords:**

- Fer constar al registre de Cadastre del Comú l'ús d'hotel per a l'edifici amb codi 301-125.
- Fer silenci administratiu en relació a la sol·licitud número 3021006, de data 15 de febrer de 2013.

**MANTENIMENT, SERVEIS I CIRCULACIÓ**

**CIRCULACIÓ:**

**Acords :**

- Número de registre 3021183.
- Número de registre 3021237.
- Número de registre 3021245.

**S'informa i es resol desfavorablement el descàrrec corresponent a la següents sanció de circulació:**

Constats núm. 19.283 i 19436.

**Es ratifiquen els acords i s'aproven les propostes de la Junta de Govern del 28 de març de 2013, per unanimitat.**

## JUNTA DE GOVERN DEL 4 D'ABRIL DE 2013

### **DESENVOLUPAMENT DE LA SESSIÓ:**

1. S'aprova l'acta de la Junta de Govern de data 28 de març de 2013.
2. Informacions i propostes dels cònsols i de les conselleries:

## **FINANCES**

### **INTERVENCIÓ I FINANCES:**

#### **Acords:**

##### **- Ordres de pagament:**

- Relació d'ordres de pagament:

“O” 2013/88 per un import total de 15.258,36€

“O” 2013/89 per un import total de 6.958,11€

- LO 2013/7521, per un import de 696,83€.

##### **- Acords de resolució de sol·licituds en referència a l'Ordinació Tributària:**

- Número d'expedient 5217/2013.
- Número d'expedient 5216/2013.

##### **- Modificació pressupostària:**

A proposta de la junta, s'aprova un suplement crèdit a la Conselleria de Manteniment, Serveis i Circulació per un import de 50.000€.

## **ADMINISTRACIÓ I COMUNICACIÓ**

### **ADMINISTRACIÓ GENERAL:**

#### Tràmits

Arran de la publicació del Reglament d'enceses de foc i a demanda del departament d'Agricultura i Medi Ambient s'ha substituït la sol·licitud d'encesa de foc per l'imprès de comunicat d'encesa de foc.

## Electors

Dijous 28 de març, a les 15 hores, es va col·locar al taulell d'anuncis el llistat provisional d'electors. El nombre total d'electors és de 1468.

### **S'informa i es resol favorablement la següent sol·licitud:**

## Comerç

Número 3021218, de data 18 de març de 2013.

### **GESTIÓ I DESENVOLUPAMENT HUMÀ:**

#### **Acord:**

Vistes les necessitats de personal de l'escola bressol, publicar un edicte per a la contractació de dues educadores, en qualitat d'agents de l'administració de caràcter eventual. La durada del contracte serà de sis (6) mesos.

### **COMUNICACIÓ I SISTEMES D'INFORMACIÓ:**

#### **S'informa i resol favorablement la següent sol·licitud:**

## RÈTOL INDICADOR

Número de registre 302247.

#### **Acords:**

- Mitjançant l'autorització de despesa número 2012/3519, aprovar el plec de bases i el corresponent expedient de contractació, per convocar el concurs per la impressió i la distribució dels butlletins informatius del comú d'Ordino.
- Presentar el documental **"El Pic d'Arcalís, la Muntanya Solar"** al 31è Festival de Cinema de Torelló, que se celebrarà del 15 al 24 de novembre de 2013, a Torelló.

## **OBRES I URBANISME**

### **OBRES I URBANISME:**

#### **S'informen i es resolen favorablement les següents sol·licituds:**

##### Obra Menor:

- Número 3021263, de data 21 de març de 2013.
- Número 3021313, de data 27 de març de 2013.

## **AGRICULTURA I MEDI AMBIENT**

### **Acords:**

- Autoritzar l'empresa CIMS MÀGICS SL, organitzadora de l'Andorra Ultra Trail, l'accés als camins de la parròquia així com la senyalització dels itineraris temporals amb banderetes i cintes que l'organització retirarà com a màxim 10 dies després de finalitzar l'esdeveniment.
- Autoritzar l'empresa CIMS MÀGICS SL, organitzadora de l'Andorra Ultra Trail, l'accés restringit als camins al parc natural de la vall de Sorteny amb la possibilitat d'un accés rodat a les zones ZUE1, ZUE2, ZUE3 i un accés restringit per a un únic vehicle 4x4 (o quad) fins a la borda-refugi de Sorteny per a l'avituellament. L'organització haurà de respectar les normes de seguretat que la Direcció Facultativa de les obres de remodelació de la borda refugi defineixi.
- Donar conformitat al nou imprès de comunicació de les enceses de foc del Comú d'Ordino, vinculada al nou Reglament de les enceses de foc, aprovat per Govern, el 13 de març de 2013 i publicat al BOPA el 23 de març de 2013.

**Es ratifiquen els acords i s'aproven les propostes de la Junta de Govern del 4 d'abril de 2013, per unanimitat.**



## JUNTA DE GOVERN DE L'11 D'ABRIL DE 2013

### **DESENVOLUPAMENT DE LA SESSIÓ:**

1. S'aprova l'acta de la Junta de Govern de data 4 d'abril de 2013.
2. Informacions i propostes dels cònsols i de les conselleries:

## FINANCES

### **INTERVENCIÓ I FINANCES:**

#### **Acords:**

##### **- Ordres de pagament:**

- Relació d'ordres de pagament: "O" 2013/107 per un import total de 1.636,64€.
- 2013/8136, per un import total de 1.487,20€.

##### **- Cànon SECNOA, SAU:**

A proposta de la junta, s'estableix per a la temporada 2013/2014, l'import anyal del cànon d'explotació de Secnoa, SAU en 983.670€, que correspon a l'import de la dotació a l'amortització de l'exercici 2012 dels actius concessionats.

##### **- Reconducció de compromisos de despesa:**

A proposta de la junta, s'acorda la reconducció al pressupost 2013, dels compromisos de despesa no liquidats al tancament de l'exercici 2012, per un import total de 1.155.959,03€.

##### **- Acords de resolució de sol·licituds en relació a l'Ordinació Tributària:**

- Número d'expedient 5221/2013, de data 26 de març del 2013.
- Número d'expedient 5176/2013, de data 1 de març del 2013.
- Número d'expedient 5239/2013, de data 3 d'abril del 2013.
- Número d'expedient 5245/2013 de data 5 d'abril del 2013.

- Vist que des de la Conselleria de Manteniment, Serveis i Circulació s'ha sol·licitat l'establiment dels preus públics derivats de l'entrada en vigor de la nova Ordinació reguladora de la higiene pública i protecció ambiental del 28 de març del 2013; a proposta de la junta s'aprova l'Ordinació de modificació de l'Ordinació de preus públics del 29 de novembre de 2012.

## **EDUCACIÓ, CULTURA I JOVENTUT**

### **EDUCACIÓ, CULTURA I JOVENTUT:**

#### **S'informa i es resol desfavorablement:**

La demanda del senyor Mahamadi Compaore, per poder venir a Ordino, ell i 3 persones més, a realitzar una exposició-venda d'art Africà, del 15 d'agost al 15 de setembre, per manca de sala.

## **ADMINISTRACIÓ I COMUNICACIÓ**

### **ADMINISTRACIÓ GENERAL:**

#### **S'informa i es resol favorablement la següent sol·licitud:**

Comerç

Número 3021319, de data 28 de març de 2013.

### **GESTIÓ I DESENVOLUPAMENT HUMÀ:**

#### **Acord:**

Donar conformitat al "protocol d'actuació entre el Comú d'Ordino i la plataforma de treballadors del Comú d'Ordino".

## **OBRES I URBANISME**

### **OBRES I URBANISME:**

#### **Acord:**

Sotmetre a informació pública, durant un termini de 15 dies hàbils, el projecte de canalització d'un tram del riu a la Coma del Forat del Camp de neu d'Ordino-Arcalís i publicar al BOPA l'edicte corresponent.

**S'informen i es resolen favorablement les següents sol·licituds:**

- Número 3021349, de data 4 d'abril de 2013.
- Número 3021351, de data 4 d'abril de 2013.
- Número 3021365, de data 5 d'abril de 2013.

Obra Menor:

- Número 3020734, de data 17 de gener de 2013.
- Número 3021330, de data 28 de març de 2013.

Obra Major:

Número 3020977, de data 13 de febrer de 2013.

**Es ratifiquen els acords i s'aproven les propostes de la Junta de Govern del 11 d'abril de 2013, per unanimitat.**

**JUNTA DE GOVERN DE 18 D'ABRIL DE 2013**

**DESENVOLUPAMENT DE LA SESSIÓ:**

1. S'aprova l'acta de la Junta de Govern de data 11 d'abril de 2013.
2. Informacions i propostes dels cònsols i de les conselleries:

**FINANCES**

**INTERVENCIÓ I FINANCES:**

**Acords:**

- **Ordres de pagament**

Relació d'ordres de pagament: "O" 2013/133 per un import total de 94.214,35€.

- **Modificacions pressupostàries:**

A proposta de la junta s'aprova una transferència de crèdit entre Conselleries, per un import de 3.060€,

- **Acord de resolució de sol·licitud en referència a l'Ordinació Tributària:**

Número d'expedient 5249/2013, de data 8 d'abril del 2013.

- **Acord de resolució:**

- Devolució d'ingrés rebuts 223233, 223305, 223232, 223234, 223304, 221642 i 223303.
- Devolució d'ingrés rebuts 207815, 207817, 227473, 227474, 227475, 231817, 231819, 236040 i 236042.

- **Modificació de l'ordinació de preus públics.**

Vist que des de la Conselleria de Turisme i Esports s'ha sol·licitat l'actualització dels preus públics a aplicar pel finançament de les activitats que es realitzaran a l'estiu 2013, dins el marc de les Setmanes joves, conjuntament amb la resta dels Comuns d'Andorra, i vist que també es volen actualitzar els preus per la participació en la Travessa de muntanya 2013, a proposta de la junta s'aprova l'Ordinació de modificació de l'Ordinació de preus públics del 29 de novembre de 2012.

## **ADMINISTRACIÓ I COMUNICACIÓ**

### **GESTIÓ I DESENVOLUPAMENT HUMÀ:**

**Acords:**

- Donar conformitat al conveni de pràctiques amb el Centre de Formació Professional d'Aixovall per a què un alumne pugui realitzar una estada formativa al departament de Serveis, del 15 de maig al 19 de juny de 2013.
- Vista la necessitat de mantenir les instal·lacions del CEO obertes per a ús dels corredors amb motiu de l'Andorra ultratrail 2013 que se celebrarà els propers dies 22 i 23 de juny, acordar la retribució de les hores extra que realitzin els treballadors. Aquestes hores correspondran bàsicament al servei de neteja, recepció i servei de vigilància de la zona de relaxació durant la nit de dissabte i durant el diumenge.

La part corresponent a hores extra fora de l'horari habitual d'obertura del CEO es facturarà a l'entitat organitzadora, el cost restant anirà a càrrec del Comú.

- Vist l'informe elaborat per la Cap del departament de Benestar Social, renovar per un any, el contracte de l'agent de l'administració de caràcter eventual 069.

### **COMUNICACIÓ I SISTEMES D'INFORMACIÓ:**

#### **Acords:**

- **S'informa i es resol favorablement la proposta de despesa següent:**

AC 2013/9279 3.060€.

- Donar conformitat a l'addenda al contracte de prestació de serveis referenciada 08/11.

### **OBRES I URBANISME**

#### **OBRES I URBANISME:**

#### **S'informen i es resolen favorablement les següents sol·licituds:**

##### Obra Menor:

Número 3021415, de data 12 d'abril de 2013.

##### Obra Major:

- Número 3021205, de data 15 de març de 2013.
- Número 3021426, de data 12 d'abril de 2013.

### **TURISME I ESPORTS**

#### **TURISME:**

#### **Acord:**

Donar conformitat a la plantilla del conveni de col·laboració entre el Comú d'Ordino i els establiments turístics de la parròquia que hi estiguin interessats, per vendre les visites guiades d'estiu "Descobrint La Cortinada" i "la Mina de Llorts".

## **ESPORTS I CENTRE ESPORTIU:**

### **Acords:**

- Denegar la petició de la Federació Andorrana de Ciclisme per carta amb data 11 de febrer de 2013,.
- Donar conformitat a la demanda del FC. MADRIU.
- Mitjançant l'autorització de despesa número 2013/9370, aprovar el plec de bases i el corresponent expedient de contractació, per convocar el concurs públic per a la realització d'una revisió general inicial i dels treballs de manteniment anyal a efectuar al grup electrogen del Centre esportiu d'Ordino i publicar l'edicte corresponent. Codi: PB/CSSO/13-I.
- Donar conformitat a la nova campanya de captació de socis prevista pels propers mesos de maig i juny. S'oferirà la matrícula gratuïta a les persones que contractin les quotes trimestrals i anyals i es regalaran 5 classes de fitness, a utilitzar durant el mateix període. Si és un soci que ens porta un client, també obtindrà les 5 classes de fitness gratuïtes.
- **S'informa i es resol favorablement la proposta de despesa següent:**

AC 2013/9385 : 5.760€.

## **MANTENIMENT, SERVEIS I CIRCULACIÓ**

### **SERVEIS:**

#### **Acord:**

Aprovar el plec de bases per al concurs d'adjudicació de la concessió de recollida de residus sòlids urbans de les parròquies de Canillo, Ordino i La Massana.

A tal efecte facultar a l'Hble. Sr. David Baró Riba, en la seva qualitat de cònsol major de La Massana, per tal que sigui el mateix comú que actui com òrgan d'adjudicació tant en nom propi com en representació dels comuns de Canillo i Ordino.

## **CIRCULACIÓ:**

### **Acord:**

Donar conformitat a la demanda de l'Automòbil Club d'Andorra per carta del 17 d'abril de 2013 i autoritzar-los a utilitzar la CG-3 del pont del Castellar fins a la Coma del Forat d'Arcalís, el proper 23 d'abril de les 16 a les 21 hores, per a unes proves tècniques, amb la circulació tancada al trànsit i la supervisió de l'ACA, sempre i quant la carretera estigui oberta.

## **AGRICULTURA I MEDI AMBIENT**

### **Acord:**

En el marc de la col·laboració entre el Comú d'Ordino i el Departament de Medi Ambient de Govern (Estratègia Nacional del Paisatge), per al seguiment de les fotodenúncies, vist que en algunes d'elles no s'han restaurat els impactes ambientats malgrat s'ha comunicat als propietaris i se'ls ha deixat un període suficient de fins a 3 mesos.

S'acorda enviar una carta de recordatori als propietaris que es relacionen amb aquest fet i comunicar-los que tenen un termini màxim de 30 dies per solucionar els impactes ambientals detectats.

## **BENESTAR SOCIAL**

### **DEPARTAMENT DE SOCIAL:**

### **Acord:**

Donar conformitat al redactat de la plantilla del conveni de cessió d'ús de les parcel·les destinades a Horts Socials situats a Casa Rossell i Hort de les Hortes,

S'aprova l'acta d'aquesta Junta de Govern.

**Es ratifiquen els acords i s'aproven les propostes de la Junta de Govern 18 d'abril de 2013, per unanimitat.**

### **3. Proposta d'aprovació dels comptes anuals del Comú de l'exercici 2012:**

S'aproven els comptes anuals del Comú d'Ordino de l'exercici 2012, per unanimitat.

#### **Assumptes no previstos en l'ordre del dia.**

Es dona conformitat a l'aprovació del conveni 34/2013.

I sense més assumptes a tractar, el cònsol major lleva la sessió de Consell del 25 d'abril de 2013.

P.O. del Comú:  
La secretària general  
Zita Barrio Lopez

Vist i plau:  
El cònsol major  
Bonaventura Espot Benazet